



الكرسي الرسولي

رشع عبّارلا نُوال ابابلا ةسادق

ةّماعلا ةلباقمل

ميـلـعـت

يـنـآـثـلـاـ يـنـاـكـيـتـاـفـلـاـ عـمـجـمـلـاـ قـئـاـثـوـ

ةّيـرـشـبـلـاـلـكـ ةـدـحـوـوـهـلـلـاـ عـمـ دـاـحـتـاـلـاـ رـسـ ،ةـسـيـنـكـلـاـ يـفـيـدـيـاقـعـ رـوـتـسـدـ IIـ (Lumen Gentium)

ةّيـرـشـبـلـاـلـكـ ةـدـحـوـوـهـلـلـاـ عـمـ دـاـحـتـاـلـاـ رـسـ ،ةـسـيـنـكـلـاـ يـفـيـدـيـاقـعـ رـوـتـسـدـ IIـ 1ـ

2026 رـيـارـبـفـ/ـطـاـبـشـ 18ـ ءـاعـبـرـأـلـاـ

سـرـطـبـ سـيـدـقـلـاـ ةـحـاسـ

[\[Multimedia\]](#)

أيّها الإخوة والأخوات الأعزّاء، صباح الخير وأهلاً وسهلاً بكم!

المجمع الفاتيكانى الثاني، الذى بدأنا ننظر فى وثائقه فى لقاءاتنا هذه، عندما أراد أن يتكلّم على الكنيسة، اهتمّ أولاً بتوضيح هذا السؤال: من أين تستمدّ أصلها. للجواب على ذلك، لجأ الدّستور العقائدي، [”نور الأمم- Lumen Gentium“](#)، الذى أقرّ في 21 تشرين الثاني/نوفمبر 1964، إلى مصطلح ”السر“ الوارد في رسائل القديس بولس. وباختياره هذا المصطلح لم يُرد أن يقول إنّ الكنيسة أمرٌ غامض أو غير قابل لفهم، كما نظنّ أحياناً حين نسمع لفظة ”السر“. بل العكس تماماً: في الواقع، عندما استخدم القديس بولس هذه الكلمة، ولا سيّما في رسالته إلى أهل أفسس، أراد أن يشير بها إلى حقيقة كانت مخفية من قبل ثم أُعلنَت الآن.

إنّه مخطّط الله وله هدف محدّد: أن يوحّد كلّ الخليقة بعمل المصالحة الذي حقّقه يسوع المسيح، بمorte على الصّليب. ونختبر هذا أولاً في الجماعة المجتمعية في الاحتفال الليتورجي: فيه تلاشى الفروقات، وما يهمّ هو أن نكون معًا لأنّنا منجذبون بمحبّة المسيح، الذى هدم جدار الفصل بين الناس والجماعات (راجع أفسس 2، 14). بالنسبة إلى القديس بولس، السرّ هو ظهور ما أراد الله أن يحقّقه في البشرية جمّعاء، ويظهر في الخبرات المحلية التي تتّسع تدريجيًّا حتى تشمل جميع البشر، بل الكون أيضًا.

حالة البشرية هي حالة انقسام لا يستطيع البشر إصلاحها، على الرغم من أن التّوق إلى الوحدة يسكن قلوبهم. في هذه الحالة يأتي عمل يسوع المسيح، الذي يغلب بقوّة الروح القدس قوى التّفرقة، والمفترق نفسه. أن نكون معاً للاحتفال، بعد الإيمان ببشرة الانجيل، بفعل جاذبية صليب المسيح وتأثيره علينا، هذا هو إعلان محبة الله الأسمى، أي أن نشعر بأنّ الله نفسه يدعو الجميع معاً: لهذا تُستخدم لفظة "إكليسيَا" (Eκκλησία)، أي جماعة الأشخاص الذين يعترفون بأنّهم مدعّون. ومن ثم يوجد توافق بين هذا السّر والكنيسة: فالكنيسة هي السّر الذي صار ظاهراً لنا.

هذه الدّعوة، بما أنّ الله هو الذي يدعو، لا يمكن أن تتحصّر في جماعة من الأشخاص، بل هدفها أن تصير خبرة جميع البشر. لذلك يقول المجمع الفاتيكانى الثاني، في مستهل الدّستور، "نور الأمم- *Lumen Gentium*": "الكنيسة هي في المسيح بمثابة السّر، أي العلامة والأداة للاتحاد الصّميم بالله ووحدة الجنس البشري برمته" (رقم 1). استخدام مصطلح "سر" مع الشّرح المرافق له، يشير إلى أنّ الكنيسة هي في تاريخ البشرية تعبر عمّا يريد الله أن يحقّقه. لذلك، إذا نظرنا إليها، أدركنا إلى حدّ ما تدبير الله، أي السّر: بهذا المعنى الكنيسة هي علامة. وإلى جانب لفظة "سر" يضاف أيضاً لفظة "أداة"، للدلالة على أنّ الكنيسة علامة فاعلة. في الواقع، عندما يعمل الله في التاريخ يُشرك في عمله الأشخاص الذين يوجه إليهم عمله. وبواسطة الكنيسة يبلغ الله هدفه في أن يوحّد الناس معه، وأن يوحّدهم بعضهم مع بعض من جديد.

الاتحاد بالله يجد انعكاسه في اتحاد البشر بعضهم مع بعض. وهذه هي خبرة الخلاص. وليس من قبيل الصّدفة أن الدّستور، "نور الأمم- *Lumen Gentium*", في الفصل السابع المخصص لطابع الكنيسة الاسكاتنولوجي (في الأزمة الأخيرة) وهي تسير حاجةً في التاريخ، في الرقم 48، يعود إلى وصف الكنيسة بأنّها "سر"، وبضيف إليها كلمة "الخلاص". يقول المجمع: "فال المسيح الذي رفع من الأرض، جذب إليه كلّ البشر" (راجع يوحنا 12، 32 يوناني). ولماً قام من بين الأموات (راجع روما 6، 9) أرسل روحه المحيي إلى رسّله وكوّن بواسطته جسده، الذي هو الكنيسة، وهو سرّ وأداة الخلاص الشّامل. ولماً جلس عن يمين الآب، ظلّ يعمل دائمًا في العالم ليقود الناس إلى الكنيسة، وبضمّهم إليه بواسطتها ضمّاً حميمًا، وبشرّهم في حياته الممّجدة إذ يغذّهم بجسده ودمه".

هذا النّص يسمح لنا بأن نفهم العلاقة بين عمل يسوع الفصحي الموحد، أي بين سرّ الأمله وموته وقيامته من بين الأموات، وبين هوية الكنيسة. في الوقت نفسه يجعلنا شاكرين وممتنين لاتّمامنا إلى الكنيسة، جسد المسيح القائم من بين الأموات وشعب الله الواحد الحاج في التاريخ، الذي يعيش حضوراً مقدّساً في وسط بشرية لا تزال منقسمة، كعلامة فعالة للوحدة والمصالحة بين الشّعوب.

قراءةٌ من رسالة القديس بولس الرّسول إلى أهل قويسني (18.15-19.20)

[المسيح] هو صورة الله الذي لا يرى. [...] وهو رأس الجسد أي رأس الكنيسة. [...] فقد حسّن لدى الله أن يحلّ به الكمال كله. وأن يصالح به ومن أجله كلّ موجود، مما في الأرض و بما في السّموات، وقد حقّق السلام بدم صلبيه.

كلامُ ربّ

Speaker:

تكلّم قداسة البابا اليوم، في إطار تعليمه في موضوع وثائق المجمع الفاتيكانى الثاني، عن الدّستور العقائدي، "نور الأمم"، وموضوع الكنيسة. وصف الدّستور الكنيسة قال إنّها "سر". ليس المقصود بذلك أنها أمر غامض، بل هي حقيقة تكشف لنا مخطّط الله الأزلي المكتوم منذ بدء الدهور ثم كشفه الله لنا في يسوع المسيح، وهدفه هو وحدة البشرية ومصالحتها التي حقّقها يسوع المسيح بموته وقيامته من بين الأموات. هذا السّر يظهر أولاً في الاحتفال

Santo Padre:

Saluto i fedeli di lingua araba. Il cristiano è chiamato ad essere segno efficace di unità e riconciliazione tra i popoli. Il Signore vi benedica tutti e vi protegga sempre da ogni male!

Speaker:

أُحِبُّ الْمُؤْمِنِينَ النَّاطِقِينَ بِالْلُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ. الْمَسِيحِيُّ مَدْعُوٌ إِلَى أَنْ يَكُونَ عَلَمًا فَعَالَةً لِلْوَحْدَةِ وَالْمُصَالَحةِ بَيْنَ النَّاسِ. بَارَكُمُ الرَّبُّ جَمِيعًا وَحَمَّاكمْ دَائِمًا مِنْ كُلِّ شَرٍّ!

© 2026 ناكي.نافل اورضاح - ةظوفحم قوقحلا عيمج